32005D0753

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА
от 24 октомври 2005 година
за изменение на приложение II към Решение 79/542/ЕИО на Съвета по отношение на вноса на прясно месо от Бразилия

(нотифицирано под номер C(2005) 4168)

(текст от значение за ЕИП)

(2005/753/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 2002/99/ЕО на Съвета от 16 декември 2002 г. относно установяване на ветеринарно-санитарни правила, регулиращи производството, преработката, разпространението и пускането на пазара на продукти от животински произход за консумация от човека [1], и по-специално член 8, параграфи 1 и 4 от нея,

като има предвид, че:

(1) Част 1 от приложение II към Решение 79/542/ЕИО на Съвета от 21 декември 1979 г. относно съставянето на списък на трети страни или части на трети страни и относно определяне на ветеринарно-санитарните и здравните условия и ветеринарното сертифициране за внос в Общността на някои живи животни и прясно месо от тях [2], установява списък на трети страни и части от трети страни, от които държавите-членки могат да внасят някои живи животни и прясно месо от тях.

(2) Съгласно това решение се разрешава внос от част от територията на Бразилия в Общността на обезкостено месо от животни от рода на едрия рогат добитък, тъй като е направена ваксина срещу шап.

(3) Въпреки това, огнище на болестта шап в щата Mato Grosso do Sul, близо до границата с щата Parana, е било потвърдено от бразилските ветеринарни власти и докладвано от Световната организация за здравето на животните. Освен това между тези две провинции има непрекъснато движение и епидемиологични връзки с щата Sao Paulo. Следователно, при отсъствието на подробна информация, позволяваща да се определи с точност докъде се простира засегнатата област, и за да се осигури здравния статут на Общността по отношение на болестта шап, счита се, че вносът на месо от рода на едрия рогат добитък от тези провинции следва да бъде преустановен.

(4) Първата нотификация на бразилските ветеринарни власти е на 30 септември 2005 г. Затова пратки със сертификати за обезкостено месо от животни от рода на едрия рогат добитък, заклани преди тази дата, следва да бъдат приемани, но всички пратки с такова месо от животни от рода на едрия рогат добитък, заклани на или след тази дата от тези три щата следва да се преустановят.

(5) Част I от приложение II към Решение 79/542/ЕИО следва да бъде съответно изменено.

(6) Решението ще бъде преразгледано в светлината на информацията, получена от Бразилия.

(7) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Част 1 от приложение II към Решение 79/542/ЕИО се заменя с текста в приложението към настоящото решение.

Член 2

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 24 октомври 2005 година.

За Комисията

Markos KYPRIANOU

Член на Комисията

---

[1] ОВ L 18, 23.1.2003 г., стр. 11.

[2] ОВ L 146, 14.6.1979 г., стр. 15. Решение, последно изменено с Решение 2005/620/ЕО на Комисията (ОВ L 216, 20.8.2005 г., стр. 11).

ПРИЛОЖЕНИЕ

„ПРИЛОЖЕНИЕ II

ПРЯСНО МЕСО

Част 1

СПИСЪК НА ТРЕТИ СТРАНИ И ЧАСТИ ОТ ТЯХ [1]

Страна	Код на областта	Описание на областта	Ветеринарен сертификат		Специални условия
			образец	SG	
1	2	3	4	5	6
AL — Албания	AL-0	Цялата страна	—		
AR — Аржентина	AR-0	Цялата страна	EQU		
	AR-1	Провинции Buenos Aires, Catamarca, Corrientes, Entre Ríos, La Rioja, Mendoza, Misiones, Neuquen, Rio Negro, San Juan, San Luis, Santa Fe и Tucuman	BOV	A	1 и 2
	AR-2	La Pampa и Santiago del Estero	BOV	A	1 и 2
	AR-3	Cordoba	BOV	A	1 и 2
	AR-4	Chubut, Santa Cruz и Tierra del Fuego	BOV, OVI, RUW, RUF		
	AR-5	Formosa (само територията на Ramon Lista) и Salta (само департамент Rivadavia)	BOV	A	1 и 2
	AR-6	Salta (само департаменти General Jose de San Martin, Oran, Iruya, Santa Victoria)	BOV	A	1 и 2
	AR-7	Chaco, Formosa (с изключение на територията на Ramon Lista), Salta (с изключение на департаменти General Jose de San Martin, Oran, Rivadavia, Iruya, Santa Victoria), Jujuy	BOV	A	1 и 2
	AR-8	Chaco, Formosa, Salta, Jujuy, с изключение на буферна зона от 25 km от границата с Боливия и Парагвай, която се простира от областта Santa Catalina в провинция Jujuy до областта Laishi в провинция Formosa	BOV	A	1 и 2
	AR-9	Буферната зона от 25 km от границата между Боливия и Парагвай, която се простира от областта Santa Catalina в провинция Jujuy до областта Laishi в провинция Formosa	—		
AU — Австралия	AU-0	Цялата страна	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW		
BA — Босна и Херцеговина	BA-0	Цялата страна	—		
BG — България	BG-0	Цялата страна	EQU		
	BG-1	Областите Варна, Добрич, Силистра, Шумен, Търговище, Разград, Русе, Велико Търново, Габрово, Плевен, Ловеч, Пловдив, Смолян, Пазарджик, София област, София-град, Перник, Кюстендил, Благоевград, Враца, Монтана и Видин	BOV, OVI, RUW, RUF		
	BG-2	Провинциите Бургас, Ямбол, Сливен, Стара Загора, Хасково, Кърджали и коридор от 20 km по границата с Турция	—		

[1] Без да засяга специфичните изисквания за издаване на сертификати, посочени в споразуменията между Общността и трети страни.

1	2	3	4	5	6
BH — Бахрейн	BH-0	Цялата страна	—		
BR — Бразилия	BR-0	Цялата страна	EQU		
	BR-1	Щатите: Mato Grosso do Sul (без общини Sonora, Aquidauana, Bodoqueno, Bonito, Caracol, Coxim, Jardim, Ladario, Miгиа, Pedro Gomes, Porto Murtinho, Rio Negro, Rio Verde of Mato Grosso и Corumbá), Paraná и Sao Paulo, Minas Gerais (без регионалните делегации на Oliveira, Passos, São Gonçalo de Sapucai, Setelagoas и Bambuí), Espíritu Santo, Santa Catarina, Goias и регионалните единици на Cuiaba (без общини San Antonio de Leverger, Nossa Senhora do Livramento, Pocone и Barão de Melgaço), Caceres (без общините на Касерес), Lucas do Rio Verde (без общините на Itiquiora), Barra do Garça и Barra do Bugres в Mato Grosso.	BOV		2
	BR-2	щат Rio Grие do Sul	BOV	A	1 и 2
	BR-3	Област Mato Grosso do Sul (община Sete Quedas)	BOV	A	1 и 2
	BR-4	Щат Mato Grosso do Sul (без общини Sonora, Aquidauana, Bodoqueno, Bonito, Caracol, Coxim, Jardim, Ladario, Miгиа, Pedro Gomes, Porto Murtinho, Rio Negro, Rio Verde of Mato Grosso и Corumbá), Paraná и Sao Paulo	BOV	A	1 и 2
BW — Ботсуана	BW-0	Цялата страна	EQU, EQW		
	BW-1	Зони за ветеринарен контрол на болестта 5, 6, 7, 8, 9 и 18	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1 и 2
	BW-2	Зони за ветеринарен контрол на болестта 10, 11, 12, 13 и 14	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1 и 2
BY — Беларус	BY-0	Цялата страна	—		
BZ — Белийз	BZ-0	Цялата страна	BOV, EQU		
CA — Канада	CA-0	Цялата страна	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW	G	
CH — Швейцария	CH-0	Цялата страна	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW		
CL — Чили	CL-0	Цялата страна	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF		
CN — Китай (Народна република)	CN-0	Цялата страна	—		

1	2	3	4	5	6
CO — Колумбия	CO-0	Цялата страна	EQU		
	CO-1	Зоната между точката, в която река Murri се влива в река Atrato, по течението на река Atrato до устието ѝ в Атлантическия океан, от тази точка до границата с Панама по брега на Атлантическия океан до Cabo Tiburón; от тази точка до Тихия океан по границата между Колумбия и Панама; от тази точка до устието на река Valle по брега на Тихия океан и от тази точка по права линия до точката, в която река Murri се влива в река Atrato	BOV	A	2
	CO-3	Зоната между устието на река Sinu в Атлантическия океан, нагоре по течението на реки Sinu до изворите ѝ в Alto Paramillo, от тази точка до Puerto Rey на Атлантическия океан, по линията между департаменти Antiquia и Córdoba и от тази точка до устието на река Sinu по брега на Атлантическия океан	BOV	A	2
CR — Коста Рика	CR-0	Цялата страна	BOV, EQU		
CS — Сърбия и Черна гора (*)	CS-0	Цялата страна	BOV, OVI, EQU		
CU — Куба	CU-0	Цялата страна	BOV, EQU		
DZ — Алжир	DZ-0	Цялата страна	—		
ET — Етиопия	ET-0	Цялата страна	—		
FK — Фолкландски острови	FK-0	Цялата страна	BOV, OVI, EQU		
GL — Гренландия	GL-0	Цялата страна	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW		
GT — Гватемала	GT-0	Цялата страна	BOV, EQU		
HK — Хонконг	HK-0	Цялата страна	—		
HN — Хондурас	HN-0	Цялата страна	BOV, EQU		
HR — Хърватия	HR-0	Цялата страна	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW		
IL — Израел	IL-0	Цялата страна	—		
IN — Индия	IN-0	Цялата страна	—		
IS — Исландия	IS-0	Цялата страна	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW		
KE — Кения	KE-0	Цялата страна	—		
MA — Мароко	MA-0	Цялата страна	EQU		
MG — Мадагаскар	MG-0	Цялата страна	—		
MK — Бивша югославска република Македония (**)	MK-0	Цялата страна	OVI, EQU		
MU — Мавриций	MU-0	Цялата страна	—		

(*) Без да се включва Косово, така както е определено от Съвета за сигурност на Обединените нации с Резолюция 1244 от 10 юни 1999 г.

(**) Бивша югославска република Македония: временен код, който не засяга окончателното наименование на държавата, което ще се приеме след приключване на преговорите, които се водят в рамките на Обединените нации.

1	2	3	4	5	6
MX — Мексико	MX-0	Цялата страна	BOV, EQU		
NA — Намибия	NA-0	Цялата страна	EQU, EQW		
	NA-1	На юг от планинската верига, която се издига от Palgrave Point, на запад, до Gam, на изток	BOV, OVI, RUF, RUW	F	2
NC — Нова Каледония	NC-0	Цялата страна	BOV, RUF, RUW		
NI — Никарагуа	NI-0	Цялата страна	—		
NZ — Нова Зеландия	NZ-0	Цялата страна	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW		
PA — Панама	PA-0	Цялата страна	BOV, EQU		
PY — Парагвай	PY-0	Цялата страна	EQU		
	PY-1	Области Chaco централна част и San Pedro	BOV	A	1 и 2
RO — Румъния	RO-0	Цялата страна	BOV, OVI, EQU, RUW, RUF		
RU — Русия	RU-0	Цялата страна	—		
	RU-1	Областта на Murmansk, автономна област Yamalo-Nenets	RUF		
SV — Ел Салвадор	SV-0	Цялата страна	—		
SZ — Свазиленд	SZ-0	Цялата страна	EQU, EQW		
	SZ-1	Областта на запад от планинска веригата „червена линия“, простираща се на север от река Usutu до границата с Южна Африка на запад от Nkalashane	BOV, RUF, RUW	F	2
	SZ-2	Зони за ветеринарен надзор за болестта шап и ваксинация против шап, посочени в Законовия инструмент под известие номер 51 от 2001 г.	BOV, RUF, RUW	F	1 и 2
TH — Тайланд	TH-0	Цялата страна	—		
TN — Тунис	TN-0	Цялата страна	—		
TR — Турция	TR-0	Цялата страна	—		
	TR-1	Провинции Amasya, Ankara, Aydin, Balikesir, Bursa, Cankiri, Corum, Denizli, Izmir, Kastamonu, Kutahya, Manisa, Usak, Yozgat и Kirikkale	EQU		
UA — Украйна	UA-0	Цялата страна	—		
US — Съединените щати	US-0	Цялата страна	BOV, OVI, POR, EQU, SUF, SUW, RUF, RUW	G	
UY — Уругвай	UY-0	Цялата страна	EQU		
			BOV	A	1 и 2
			OVI	A	1 и 2

1	2	3	4	5	6
ZA — Южна Африка	ZA-0	Цялата страна	EQU, EQW		
	ZA-1	Цялата страна с изключение на: — част от контролната за болестта шап зона, разположена във ветеринарни области Mpumalanga и северните провинции, в област Ingwavuma на ветеринарна област Natal и по границата с Ботсуана на източна ширина 28°, и — област Camperdown в провинция Kwazulunatal	BOV, OVI, RUF, RUW	F	2
ZW — Зимбабве	ZW-0	Цялата страна	—		

— = Не се издава сертификат и вносът на прясно месо е забранен (с изключение на видовете, посочени в графата за цялата страна)

Специфични условия, посочени в колона 6

„1“: Географски и времеви ограничения

Код на територията	Ветеринарен сертификат		Период/дата, за които вносът в Общността е разрешен или не разрешен във връзка с датата, на която са заклани животните, от които е получено месото	
	образец	SG		
AR-1	BOV	A	Преди и включително 31 януари 2002 г.	Забранен
			След това 1 февруари 2002 г.	Разрешен
AR-2	BOV	A	8 март 2002 г. и преди това	Забранен
			9 март 2002 г. и след това	Разрешен
AR-3	BOV	A	26 март 2002 г. и преди това	Забранен
			27 март 2002 г. и след това	Разрешен
AR-4	BOV, OVI, RUW, RUF	—	28 февруари 2002 г. и преди това	Забранен
			1 март 2002 г. и след това	Разрешен
AR-5	BOV	A	От 1 февруари 2002 г. до 10 юли 2003 г. включително	Разрешен
			11 юли 2003 г. и след това	Забранен
AR-6	BOV	A	От 1 февруари 2002 г. до 4 септември 2003 г. включително	Разрешен
			5 септември 2003 г. и след това	Забранен
AR-7	BOV	A	От 1 февруари 2002 г. до 7 октомври 2003 г. включително	Разрешен
			8 октомври 2003 г. и след това	Забранен
AR-8	BOV	A	17 март 2005 г. и преди това	Виж AR-5, AR-6 и AR-7 за периодите, когато специфични територии в областите, посочени в AR-8, са били забранени
			18 март 2005 г. и след това	Разрешен

Код на територията	Ветеринарен сертификат		Период/дата, за които вносът в Общността е разрешен или не разрешен във връзка с датата, на която са заклани животните, от които е получено месото	
	образец	SG		
BR-2	BOV	A	30 ноември 2001 г. и преди това	Забранен
			1 декември 2001 г. и след това	Разрешен
BR-3	BOV	A	31 октомври 2002 г. и преди това	Разрешен
			1 ноември 2002 г. и след това	Забранен
BR-4	BOV	A	29 септември 2005 г. и преди това	Разрешен
			30 септември 2005 г. и след това	Забранен
BW-1	BOV, OVI, RUW, RUF	A	7 юли 2002 г. и преди това	Забранен
			8 юли 2002 г. и след това до 22 декември 2002 г.	Разрешен
			23 декември 2002 г. и след това до 6 юни 2003 г.	Забранен
			7 юни 2003 г. и след това	Разрешен
BW-2	BOV, OVI, RUW, RUF	A	6 март 2002 г. и преди това	Забранен
			7 март 2002 г. и след това	Разрешен
PY-1	BOV	A	31 август 2002 г. и преди това	Забранен
			1 септември 2002 г. и след това до 19 февруари 2003 г.	Разрешен
			20 февруари 2003 г. и след това	Забранен
SZ-2	BOV, RUF, RUW	A	3 август 2003 г. и преди това	Забранен
			4 август 2003 г. и след това	Разрешен
UY-0	BOV, OVI	A	31 октомври 2001 г. и преди това	Забранен
			1 ноември 2001 г. и след това	Разрешен

„2“: Категория ограничения

Не е разрешена карантия (с изключение на такава от животни от рода на едрия рогат добитък, диафрагма и двигателни мускули).

([1]) Без да засяга специфичните изисквания за издаване на сертификати, посочени в споразуменията между Общността и трети страни.“